# Northumbrian Language Society

"Keepin Ahad O Wor Tung"

Charity No: 515179

Members' Newsletter No 54 - Autumn 2005

Patrons: Their Graces the Duke & Duchess of Northumberland

### Next Happnin

# The 2005 Muckle Moot & Roland Bibby Memorial Lecture

See over the page for full details.

### Society News

**Church Service** - this was held in St George's United Reformed Church, Morpeth on Sunday 21 August. About 40 people attended the event, which was filmed by the BBC, and an extract was shown on the local news programme that evening. The service was mostly in Northumbrian, and it was led by the minister Reverend Ron Forster, with contributions by a number of members of the Northumbrian Language Society.

**Muckle Moot** - if you're going to this event, please let Kim know (01670-513308), and if you're taking food, make sure that it is ready-to-eat and doesn't need to be heated or cooked.

**BBC Wordhunt Appeal** - this appeal is carrying out a project on the origin of words. Does anyone have evidence of "Mackem" appearing in print before 1991? Or "mushy peas" before 1975? There are other, non-Northumbrian expressions too, such as "posh", "minger", "full monty", which they're keen to hear about. The full list will be available at the Muckle Moot/Memorial Lecture on Saturday 15 October. You can also contact Kim on 01670-513308 for more details.

**National Poetry Day** - Thursday 6 October - one or two members of the Society will be performing around venues in Morpeth and Ashington, but anyone is asked to recite something in Northumbrian before a meeting, paying the coal bill or whatever! Please let us know afterwards if you managed to do something.

Yule Meet - Saturday 10 December - starting at 2pm in Morpeth's Chantry Museum.

**AGM/Reed Neet 2006** - Saturday 6 or 13 May, most likely at Craik Park, the home of Morpeth Football Club, where this year's event was held.



Northumbrian Language Society

Keepin ahad o wor tongue

# fadge fettle cuddy dowly The 2005 Muckle Moot and Roland Bibby Memorial Lecture

The joint meeting of the North of England Dialect Societies (seven groups covering Northumberland, Durham, Cumbria, Lancashire and Yorkshire) hosted by the Northumbrian Language Society and incorporating

the annual Roland Bibby Memorial Lecture.

# the annual Roland Bibby Memorial Lecture. Saturday 15th October Plans is a die

# 2 pm: "Talking For Britain: Language in a Landscape" with Simon Elmes

(Creative Director, BBC Radio -

"Routes of English", "Word4Word", "Word of Mouth", etc.) Simon talks about the way vernacular English in Britain is evolving, in all its forms: dialect, slang and popular idiom, as revealed in the current ground-breaking "Voices" project.

## Stamfordham Village Hall

Stamfordham, near Ponteland, Northumberland - on the B6309. Free admission. Full disabled access. (Please bring food for shared tea at 3 pm. Drinks provided.)

Car parking space on village green. Entry to the hall is by the main side door. Doors open to set up 1 pm; societies' stalls open 1.30; lecture 2 pm followed by shared tea at approx. 3 pm and short entertainment spots by members of societies, to conclude by 5 pm.

Further details: Hon. Sec. NLS : Mrs. Kim Bibby-Wilson, Westgate House, Dogger Bank, Morpeth, Northumberland, NE61 1RE. Tel.: 01670 513308 Website: www.northumbriana.org.uk

blashy Cowp

lowpingannin 00314

#### Northumbrian Language Society

Hon. Sec.: Mrs. Kim Bibby-Wilson, Westgate House, Dogger Bank, Morpeth, Northumberland, NE61 1RE. Tel.: 01670 513308 E-mail: kim@northumbriana.org.uk

# The 2005 Muckle Moot

The joint meeting of the North of England Dialect Societies hosted by the Northumbrian Language Society incorporating the annual Roland Bibby Memorial Lecture.

# Saturday 15th October

**Stamfordham Village Hall**, Stamfordham, near Ponteland, Northumberland. The village lies on the B6309 road. See www.stamfordhamvillagehall.co.uk/location.htm (From Newcastle, go west along A69 to Heddon on the Wall, then join the Military Road - B6318 - then on to B6309 at Whittle Dene reservoir. If coming from west, Stamfordham is signposted from A69 after Styford /Corbridge.)

Access: The hall has limited car parking space on site, but the village green can take large numbers of cars comfortably. Entry to the hall is by the main side door, and all areas are fully accessible to the disabled.

**Times:** Doors open to set up 1 pm; societies' stalls open 1.30; lecture 2 pm followed by shared tea (please bring contributions – drinks provided) at 3 pm and short entertainment spots by members of societies from 3.30 pm, to conclude c. 4.45 pm.

#### Lecture 2 pm: "Talking For Britain: Language in a Landscape"

Simon Elmes (Creative Director, BBC Radio - "Routes of English", "Word for Word", "Word of Mouth", etc.) talks about the way vernacular English in Britain is evolving in all its forms: dialect, slang and popular idiom; as revealed in the current groundbreaking Voices project.

Societies: each will be provided with a table measuring 8 feet by 3 feet to display information, merchandise, etc.. Invited groups: Durham and Tyneside Dialect Group, East Riding Dialect Society, Lakeland Dialect Society, Lancashire Dialect Society, Tees Valley Dialect Group, Yorkshire Dialect Society – if you know of any more, please inform us!!

The story/song/poem spot for each group at the end of the afternoon will have to last between five and eight minutes to fit everyone in before the journey home. Please let us know in advance if possible how many members will attend and the name/s of performers/speakers. Looking forward to seeing you!

#### y mana san san san san san tarih k

가는 아니라도 1945년 1월 20일에서 한동안에서 전쟁하면 전쟁에 전쟁을 가지고 있을까? 제품을 위해 가지 않는 것이 같다. 한 1일에 한다고 그 그 것을 실패한다. 한국한도 한국한 그 것은 것은 정당의 한국, 한국 사람이 공간에 가지 않는 것이 같다.

# tonA skould 2005 sil

The prior investory of the Neurissian (Column Protects Guaranties) (Column Barthy Neuristics Series) and any system (Series) (Contact of the Reconstruct Reference) (Column Frederics)

## -Saturday 15th Cohrists

لى المستقومة الذات التربيعة من الحطل الالمراقية التأثيرية إليه من الألمة العالم من الكريمة من مسيمي عليه من أن الحالة الأرثي الذي عند أن المركزة الإلكانية التأثيرية إليه من المركزة المراكزة المركزة المركزة المحدة المركز الأكاني المائة المركزة الإلى المركزة التأثيرية الأطلاع العالم المركزة المركزة إليان المعالم من المركزة المركزة ا المركزة الحكم الألف المركزة المركزة الإلكانية الحالة المركزة المركزة المركزة المركزة المركزة المركزة المركزة ال المركزة الحكمة المركزة المركزة المركزة المركزة الحالة المركزة الم المركزة ا

Au Alsennon book an anato i can torkarg space on sing to the forma efficiency of a longer of the <u>Automaticantes in a singer an factorate</u> (Entry on a sec<u>ial as torbic administrate and allonger</u>) areas of singer on the site of a first second

المعادلات بالاستان الراحقان بي المعاد المتعادية المعني التيان من معادلاتهما". المعادلات الاستان المعادلات المعادلة المتعادية المعني التيان معادلاتهما المعادل مؤال المعادلة (ما يقتلا من ال العارفين الاستان المعادلة المتاركة المعنية الأعد بعام معادلاتهم معادلاتهم والمعادل مقال المعادلة (ما يقتلا من ا المعالمة المعادل المعادلة المتاركة المعنية الأعد بعام معادلاتهم معادلاتي المعادلة (ما يقتلا من العالم المعالمة المعاد المعادلة المتاركة المعادلة المدينة المعادلة المعادلة المعادلة المعادلة (ما يقتلا من العادلة ا